



- |    |                             |
|----|-----------------------------|
| en | Instructions for use        |
| ru | Руководство по эксплуатации |
| uk | Інструкції з експлуатації   |
| ro | Instrucțiuni de utilizare   |
| tr | Kullanım Talimatları        |
| sl | Navodilo za uporabo         |
| hr | Upute za uporabu            |
| ar | تعليمات الاستخدام والتراكيب |
-



## ADJUSTMENT TO A DIFFERENT TYPE OF GAS

RU НАСТРОЙКА НА ДРУГОЙ ВИД ГАЗА  
 UA ПІДКЛЮЧЕННЯ ДО ІНШОГО ТИПУ ГАЗУ  
 RO REGLARE PENTRU UN TIP DIFERIT DE GAZ  
 TR FARKI BİR GAZ TÜRÜNE ADAPTASYON  
 SL PRIREDITEV NA DRUGO VRSTO PLINA  
 HR PREINAKA NA DRUGU VRSTU PLINA  
 AR التعديل للتكييف مع مختلف أنواع الغاز

Art.no.	Country of destination	Category	Gas and supply pressures
RU Арт. №	Страна назначения	Категория	Газо- и давлениях
UA Артикул	Країна призначення	Категорія	Газо- і тисках
RO Nr.Art	Tara de destinație	Categorie	Gaz și presiunile de aprovizionare
TR Ürün kodu	Gideceği ülke	Kategori	Gaz ve tedarik basınçları
SL Art. No.	Namembna država	Kategorija	Plinom in tlaki
HR Art. br.	Zemlja odredišta	Kategorija	Plinom i pritisci
AR رقم المقالة	بلد المقصود	الفئة	الغاز وإمدادات الضغوط
425886 425887	SI	II2H3B/P	G20=20mbar ; G30/G31=30mbar
425886 425887	HR	II2H3B/P	G20=20mbar ; G30/G31=30mbar
425886 425887	KSA		LPG=30mbar
425886 425887	RU		G20=13mbar ; G20=20mbar ; G30=30mbar
425886 425887	RO	II2E3B/P	G20=20mbar ; G30/G31=30mbar
425886 425887	RO	II2H3B/P	G20=20mbar ; G30/G31=30mbar
425886	TR	II2H3B/P	G20=20mbar ; G30/G31=30mbar



## تحذيرات خاصة والتبيّغ عن الأعطال

هام

- خلال فترة الضمان، يقوم بالإصلاحات فقط مركز خدمة معتمد من قبل الشركة المصنعة.
- قبل اتخاذ أي إصلاحات، تأكّد من فصل الجهاز عن التيار الكهربائي الرئيسي إما عن طريق إزالة الفيوز (المصهر) أو عن طريق فصل القابس الكهربائي من مقبس الحائط.
- العبث والإصلاحات بأجهزة المطبخ أو سطح الموقد الغير المسموحة يمكن أن تؤدي إلى صدمة كهربائية أو ماس كهربائي، وبالتالي، لا تحاول القيام بأية إصلاحات بنفسك. اترك مثل هذه المهام لخبير أو مركز خدمة معتمد.
- في حالة الاعطال البسيطة أو مشاكل في تشغيل الجهاز، تحقق من التعليمات التالية لمعرفة ما إذا كان يمكنك التغلب على الأسباب بنفسك.

في حال زيارة فني الخدمة خلال فترة الضمان للكشف عن الجهاز وثبت أن الخطأ بسبب الاستخدام غير السليم سيتكلّل المستهلك بدفع أجور التكاليف المترتبة عليه. احتفظ بهذه التعليمات في أماكن يسهل الوصول إليها؛ ويرجى إعطاء هذا الكتاب للملك الجديد في حال قمت ببيعه. فيما يلي بعض النصائح حول تصحيح بعض المشاكل الشائعة

اتصل بخبير للتحقق من أنابيب تمديد الغاز!	خطأ في ضبط تدفق الغاز.	الشعلة غير متناسقة / غير مستقرة.
قم بتجميع أجزاء الموقد بشكل صحيح.	خطأ في تركيب أجزاء الموقد.	تغير فجائي في شعلة الموقد.
قم بتجميع أجزاء الموقد بشكل صحيح.	خطأ في تركيب أجزاء الموقد.	تحاج شعلة الموقد المزيد من الوقت للاشتعال.
استمر بالضغط على المقبض لفترة أطول. قبل تركه اضغط بشكل أقوى.	تم الضغط على المقبض مدة قصيرة أو بشكل ضعيف.	انطفاء الشعلة بعد فترة وجبرة من اشعالها.
قم بتنظيف الشبكة بمنظف العناية بالمعادن.	هذه ظاهرة شائعة نتيجة لدرجة الحرارة العالية	تغير لون الشبكة فوق الموقد.
افحص الفيوز (المصهر) في علب الفيوزات وقم باستبداله إذا كان محترقاً.	يمكن أن يكون الفيوز (المصهر) محترق.	تم انقطاع التيار الكهربائي الرئيسي بشكل عام.
قم بفتح وتنظيف الفتحة بين شمعة الإشعال والموقد بعناية.	يوجد بقايا طعام أو مواد تنظيف بين شمعة الإشعال والموقد	مولد شرارة الإشعال الكهربائي للموقد لا يعمل.
قم بتنظيف أغطية الموقد بمنظف العناية بالمعادن	أوساخ عادية	إذا كان غطاء الموقد يبدو غير مقبول

إذا استمرت المشكلة على الرغم من اتباع النصائح المذكورة أعلاه، اتصل بفني الخدمة المعتمد. لا تغطي الكفالة إصلاح الأعطال أو الشكاوى الناتجة عن التركيب الخاطئ أو الاستخدام الغير السليم للجهاز. في مثل هذه الحالات، يتကفل المستهلك بدفع التكاليف المترتبة عليه.

يسعى المصنع للقيام بتعديل المنتج باستمرار. لهذا السبب، إن النص والرسوم التوضيحية في هذا الكتاب هي عرضة للتغيير دون إشعار.

## التنظيف والصيانة

- لا تستخدم جهاز التنظيف بالبخار لتنظيف الجهاز. يمكن أن يصل البخار إلى المكونات الكهربائية ويسكب ماس كهربائي.
- يجب تنظيف الجهاز بشكل منتظم، ويفضل بعد كل استخدام، وبعد أن يبرد.
- لتتجنب بقع الماء ورواسب الجير، استخدم قطعة قماش ناعمة لتجفيف الأسطح التي تم تنظيفها بالماء.
- يمكن أن يتسب غليان السوائل وانسكابها بفقدان لون أجزاء وسطح الموقد المقاوم للصدأ (ستينلس ستيل). قم بإزالة أي تلوث على الفور.

لتجنب إتلاف الأسطح الخارجية للجهاز، لا تستخدم:

- وسائل التنظيف التي تحتوي على الصودا، منظفات قلوية، والأمونيا، ومنظفات حامضية أو الكلور.
- وسائل التنظيف التي تحتوي على مواد مزيلة للترسبات.
- المواد المزيلة للبقع والصدأ.
- وسائل التنظيف الكاشطة، على سبيل المثال منظفات على شكل بودرة أو كريم.
- وسائل التنظيف المذيبة.
- وسائل تنظيف غسالة الأطباق.
- وسائل تنظيف الشواية والفرن.
- وسائل تنظيف الزجاج.
- الفراشي أو الإسفنج القاسي وال Kashet ، على سبيل المثال الإسفنج المعدني، والفراشي أو الإسفنج الذي استخدم سابقاً مع مواد التنظيف الكاشطة.
- العناصر الحادة المدببة (هذه يمكن أن تلحق الضرر بالحشية (الجوان) بين الإطار وسطح العمل).

### أسطح الفولاذ المقاوم للصدأ (ستينلس ستيل)

قم بتنظيف الأسطح الفولاذية المقاوم للصدأ (ستينلس ستيل) باستخدام قطعة قماش ذات انسجة ناعمة أو محلول من الماء الدافئ والقليل من سائل التنظيف مع قطعة إسفنج ناعمة. في حال البقع العنيفة الصعبة التنظيف، قم بتفعها أولاً.

وأخيراً، جففها بقطعة قماش ناعمة.

يمكن استخدام منظفات أسطح الفولاذ المقاوم للصدأ (الستينلس ستيل) لتنظيف الإطار عند الحاجة. أضفها وأضغط بشكل طفيف باتجاه البقع.

يمكن استخدام منتجات العناية بأسطح الفولاذ المقاوم للصدأ (الستينلس ستيل) بعد التنظيف للمساعدة على إبقاء الجهاز بمظهر جيد ويعيق إعادة التلوث.

أضفه باعتدال وباستخدام قطعة قماش ناعمة واتبع التعليمات على العبوة.

### الأسطح المطبوعة

يمكن أن تزول الطباعة في حال التلوث (على سبيل المثال الطعام أو السوائل التي تحتوي على الملح ، زيت الزيتون) ولم يتم إزالته على الفور.

أزل أي تلوث على الفور.

لا تستخدم منظفات الفولاذ المقاوم للصدأ (الستينلس ستيل) على السطوح المطبوعة.

هذا يسبب في كشط الطباعة.

### منصب رؤوس الغاز ومقبض التحكم

لا تقم بتنظيف منصب رؤوس الغاز في غسالة الأطباق.

أزل منصب رؤوس الغاز. قم بتنظيف المنصب ومقبض التحكم بمحلول من الماء الدافئ وقليلًا من سائل التنظيف وباستخدام إسفنج ناعمة. يجب نقع البقع العنيفة الصعبة التنظيف أولاً.

بعد التنظيف، جفف الأسطح بالكامل بقطعة قماش نظيفة.

### المواق

لا تقم بتنظيف أي جزء من أجزاء الموقد في غسالة الأطباق.

يجب تفكيك الموقد ومن ثم تنظيفه يدوياً باستخدام محلول من الماء الدافئ وقليلًا من سائل التنظيف وباستخدام إسفنج ناعمة.

أجزاء الموقد التي لا يمكن إزالتها يجب أن تتنظيفها بمسحها بقطعة قماش رطبة فقط.

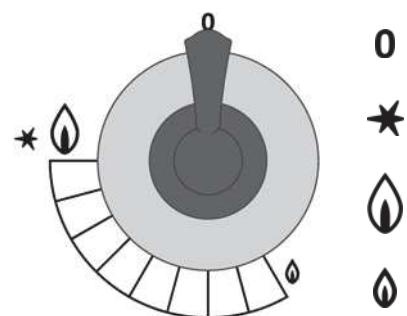
يجب تنظيف شمعات الإشعال وأداة التحكم بالشعلة بعنابة بمسحهم بقطعة قماش رطبة (معصورة جيداً).

لا تسمح لمولد شرارة الإشعال (القادح) بالتبلي. إذا حصل وابتل ، فإنه لن يولد الشرارة.

بعد التنظيف، جفف الأسطح بالكامل بقطعة قماش نظيفة.

تأكد من أن فتحات موزع اللهب نظيفة وجافة تماماً.

سوف يصبح غطاء تاج الموقد غير أملس مع مرور الوقت. هذا أمر طبيعي ولن يؤثر على عمل سطح الموقد.



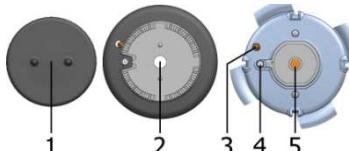
0

الموقد	A	SR	R	TC
الطاقة الاسمية (كيلوواط)	1,00	1,75	3,00	3,80
Reduced Rate	0,45 كيلوواط	0,70 كيلوواط	1,00 كيلوواط	1,80 كيلوواط
Ø قطر محقن الغاز (mm)				
G30/G31 مليبار 28..30/37	0,50	0,65	0,85	0,98
G20 مليبار 13	0,84	1,10	1,45	1,65
G20 مليبار 20	0,72 - X	0,97 - Z	1,28 - T	1,35 - K
Ø BY-PASS (مم)				
G30/G31 مليبار 28..30/37	0,27	0,31	0,42	0,64
G20 مليبار 13	REG.	REG.	REG.	REG.
G20 مليبار 20	REG.	REG.	REG.	REG.

### التعديل للتكيف مع مختلف أنواع الغاز - صفحة 78

#### تحذيرات هامة

- تم تزويد موقد الغاز بأداة تحكم بالشعلة. في حال انطفأ شعلة الموقد عن قصد أو عن غير قصد على سبيل المثال عند انسكاب السائل المغلي أو عندما يكون هناك رياح في الغرفة:
- يتم قطع إمدادات الغاز أوتوماتيكياً لمنع الغاز من التسرب في الغرفة.
- يجب أن يتم وضع أغطية موقد الغاز بحذر تام على تيجان الموقد. تأكد من عدم إعاقة فتحات توزيع الشعلة على تيجان الموقد.



1 غطاء موزع الشعلة

2 موزع الشعلة مع داعم للغطاء

3 القطب الكهربائي الخاص بالاشتعال

4 شمعات الاشعال.

5 الفالة

#### أوعية الطهي

- الاختيار الصحيح لأوعية الطهي سيحقق وقت طهي و استهلاك غاز أفضل. قطر الوعاء هو العامل الأكثر أهمية.

- اللهب الذي يتجاوز حافة الأوعية الصغيرة جداً، يمكن أن يلحق الضرر بأوعية الطهي ، وعلاوة على ذلك، سيكون استهلاك الغاز أكثر في مثل هذه الحالات.
- يحتاج الغاز أيضاً إلى الهواء لإتمام عملية الاحتراق. إذا كانت الوعاء كبير جداً، وإمدادات الهواء إلى الموقد غير كافية، ينجم عن ذلك، تأثير احتراق أقل.

#### تحذيرات هامة بشأن لوحة الموقد السيراميكية الزجاجية (الخزفية)

- تصل درجة حرارة حقل الطهي إلى مستوى الطاقة المحددة أو درجة الحرارة بسرعة كبيرة، إلا أن المنطقة المحيطة بها تبقى مناطق باردة نسبياً.

لوحة الموقد مقاومة للتغيرات درجة الحرارة.

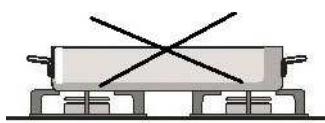
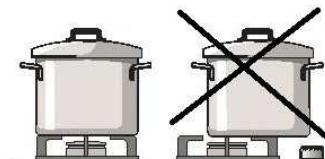
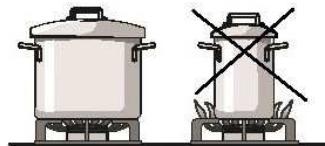
- لوحة الموقد أيضاً مقاومة لتأثير الصدمات. ويمكن وضع أوعية الطهي فوق لوحة الموقد بقسوة بدون التسبب بتضرر لوحة الموقد.

- لا ينبغي استخدام لوحة الموقد السيراميكية الزجاجية (الخزفية) كسطح عمل. يمكن أن تسبب الأدوات الحادة خدوشاً باللوحة.

- لا يسمح بإعداد الطعام في الألومنيوم الرقيق أو الأوعية البلاستيك على مناطق الطهي الساخنة. لا تضع أي عناصر بلاستيكية أو رقائق الألومنيوم على لوحة الموقد السيراميكية الزجاجية (الخزفية).

- لا تستخدم لوحة الموقد السيراميكية الزجاجية (الخزفية). إذا كانت مشعرة أو مكسورة. إذا سقطت أداة بحافة حادة على لوحة الموقد السيراميكية الزجاجية (الخزفية) بشكل رأسى، هذا قد يعرض لوحة الموقد السيراميكية الزجاجية (الخزفية) للكسر. تظهر هذه الحالات فوراً، أو بعد فترة من الوقت. إذا لوحظت أية تشوهات مرئية، قم بفصل الجهاز على الفور عن التيار الكهربائي.

- إذا انسكب سكر على لوحة الموقد السيراميكية الزجاجية (الخزفية) الساخنة ، أو مواد غذائية تحتوي على السكر، قم بمسح اللوحة على الفور.



نوع الموقد قطر المقلة

A 120 - 180 ملم

SR 220 - 180 ملم

R 240 - 220 ملم

TC 260 - 220 ملم

## التعديل للتكييف مع مختلف أنواع الغاز



- إجراءات أو تعديلات التكييف للطبخ مع نوع آخر من الغاز لا يتطلب إزالة الجهاز من سطح العمل.
- قبل التحويل إلى نوع آخر من الغاز، قم على الفور بفصل الجهاز عن التيار الكهربائي الرئيسي وقم بإغلاق صمام مأخذ الغاز.
- قم باستبدال فالات الحمل الحراري الموجودة بأخرى مطابقة لنوع الغاز الجديد والمزود المتوفر (انظر الجدول أدناه).
- بعد الانتهاء من هذا التسلسل، قم باستبدال ملصقة الإعدادات القديمة بأخرى جديدة مزودة من أجل المحقق الجديدة.

## عناصر التعديل

من أجل سهولة الوصول إلى عناصر التعديل، يرجى مراعاة التعليمات التالية:

- أزل الشبكة الداعمة وأغطية الشعلات مع التيجان المرافق لها.
- في الشعلات المزدوجة، يمكن الوصول إلى عناصر التعديل خلف الفالة الرئيسية للوحدة الواقية.

أزل مقابض التحكم، بما في ذلك الحشوات (الجوان).

## صمام الغاز

صمام لتنظيم الحد الأدنى للحمل الحراري

### تعديل تدفق الحد الأدنى للغاز

تعليمات لغاز المدينة (G110، G120، G150.1) وغاز الميثان (G20، G25)

1. أشعّل الموقد على الحد الأدنى.
2. أزل مفتاح رأس الغاز وأدر برغي التعديل الموجود بجانب قضيب مفتاح رأس الغاز:

  - بعكس اتجاه عقارب الساعة لزيادة تدفق الغاز
  - باتجاه عقارب الساعة لتقليل تدفق الغاز حتى يتم الوصول إلى الحد الأدنى النظامي للهب.

3. أعد تجميع المقابض وتحقق من استقرار لهب الشعلة (عند تدوير المقابض بشكل فجائي من الحد الأقصى إلى الحد الأدنى يجب ألا ينطفئ اللهب).
4. كرر العملية على جميع مفاتيح الغاز.

تعليمات حول الغاز السائل (G30، LPG: G31)

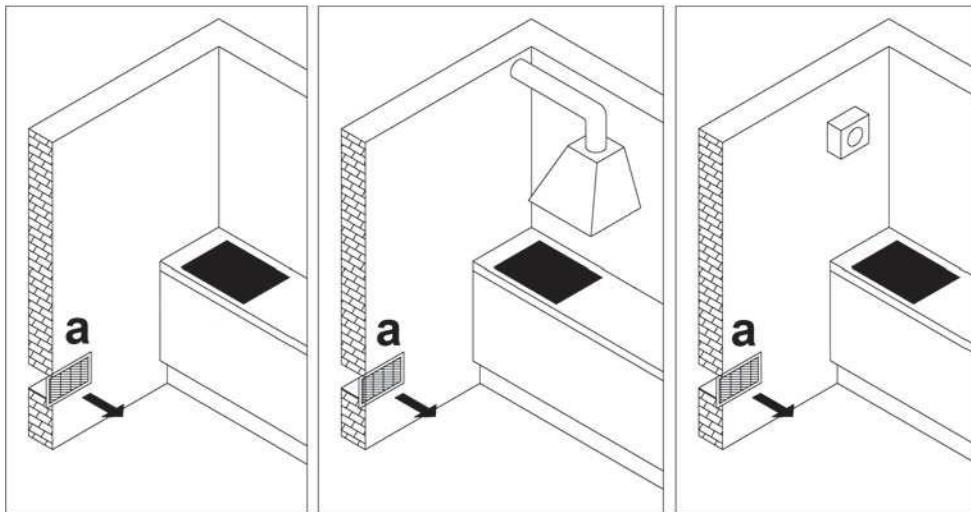
قم بإحكام تثبيت البرغي على جانب قضيب مفتاح رأس الغاز وأدره باتجاه عقارب الساعة.

**تحذير:** يجب أن يقوم بهذه المهام فني مؤهل، معتمد من شركة توزيع الغاز أو مركز خدمة معتمد!

## المعلومات الفنية

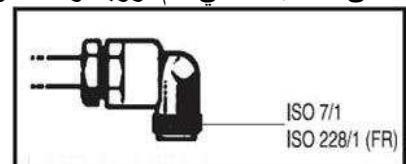
425886
425887

<b>A</b> الموقد الاحتياطي : <b>SR</b> : الموقد النصف سريع : <b>R</b> : الموقد السريع : <b>TC</b> : الموقد الثلاثي الحلقات :	
جهد العمل	220-240 V~ ; 50/60 Hz
ينظم للغاز	G20=20 مليبار
الفرن الغاز Qn	9550 واط

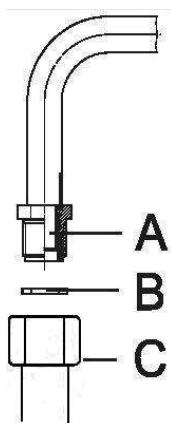


### التوصيل

- عند توصيل الجهاز إلى مأخذ الغاز، اتبع أنظمة موزع الغاز المحلي.
- على الجانب السفلي، تم تزويد لوحة الموقد بتوصيلة غاز ملولبة بحسب ISO7-1 R1 / 2



- عند التوصيل، يجب إحكام تثبيت مفصل الأنابيب 2 / R1 لمنعه من الدوران.
  - لإحكام ربط الوصلات مع بعضها ، استخدم حشوات غير معدنية (جوان) ومانعات تسرب معتمدة.
  - يجب أن تستخدم الحشوات (جوان) لمرة واحدة فقط. لا ينبغي أن تتشوه الحشوات الغير المعدنية (جوان) المسطحة أكثر من 25 في المئة.
  - لتوصيل الجهاز إلى مأخذ الغاز، استخدم خرطوم المرن المعتمد ومجرّب.
  - يجب السماح لتوصيلة الخرطوم المرن التحرك بحرية. لا ينبغي أن تتلامس مع الأجزاء المتحركة من الأثاث أو مع الجزء السفلي من لوحة الموقد.
  - في حال تم تركيب فرن كهربائي غطس في المطبخ تحت لوحة الموقد، فإنه يجب أن يكون مزوداً بمروحة تبريد.
  - بعد توصيل لوحة الموقد الغاز، تحقق من أي تسرب عند الوصلات.
- مأخذ توصيل إمدادات الغاز**



A مأخذ توصيل بحسب ISO 7 - R1/2 - 1

B طوق غير معدني (جوان) بسمك 2 ملم

C محول للغاز السائل (اعتماداً على الموديل)

**استخدم فقط أنابيب وخشوات (جوان) وفقاً للمعايير.** يجب أن يتم توصيل هذه الأنابيب، بحيث لا يتجاوز طولها أـ 2000 ملم، عند تمديدها بشكل كامل. لسهولة التوصيل ومنع تسرب الغاز، قم بتوصيل الأنابيب إلى مأخذ لوحة الموقد أولاً، ثم إلى مأخذ الغاز الرئيسي. التوصيل بعكس تسلسل هذه الطريقة تعيق توصيل حشية الغاز (الجوان) بين مأخذ الغاز الرئيسي ومأخذ لوحة الموقد.

هام: عند اكتمال عملية التوصيل، تأكد من أنه تم إحكام اغلاق جميع الوصلات تماماً باستخدام رغوة الصابون. لا تستخدم اللهب أبداً. وتأكد أيضاً من أن الأنابيب المرنة لا يمكن أن تتلامس مع أي جزء متحرك من لوحة الموقد (مثل الدرج) وأنها ليست في موضع يمكن أن تتضرر.

بعد التوصيل، تتحقق من أن الموقد يعمل بشكل صحيح.

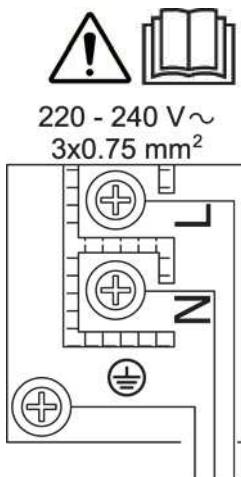
يجب أن تكون اللهب مرئياً تماماً، وينبغي أن يكون أزرق اللون وأخضر في المركز. إذا كان اللهب غير مستقر، قم بزيادة الحجم الأدنى للهب.

## توصيل الجهاز بالشبكة الرئيسية للتيار الكهربائي

- يجب أن يتم توصيل الجهاز من قبل فني معتمد خبير.
- يجب أن تتطابق حماية النظام الكهربائي مع جميع الأنظمة المتدالة.
- يمكن الوصول إلى مشابك التوصيل عند فتح / إزالة أغطية مشابك التوصيل.
- قبل توصيل الجهاز، تأكد من أن جهد التيار الكهربائي المشار إليه على لوحة التصنيف متطابق مع جهد الدارة الكهربائية المنزلية.
- لوحة تصنيف المعلومات الأساسية مرفقة بالجهاز على الجانب السفلي من الفرن.
- صمم هذا الجهاز ليوصل بشبكة كهربائية ذات 220-240 فولط.
- من أجل توصيل ثابت إلى شبكة التيار الكهربائي الرئيسية، قم بتوصيل قاطع كهربائي لجميع أقطاب الدارة بين الجهاز والتيار الكهربائي الرئيسي. يجب أن يكون لهذا الجهاز توصيل منفصل لجميع الأقطاب، بحيث يؤمن قطع كامل تحت ظروف الفئة III للجهد الزائد.
- لتفادي خطر الحريق يتم تثبيت هذا النوع من الأجهزة في سطح العمل بجانب قطعة أثاث المطبخ والتي تكون أعلى من الجهاز (عند تركيبها)، وفي هذه الحالة، يجب أن يتم تركيب قطعة أثاث المطبخ على الجانب الآخر، حيث تكون ملائمة للجهاز.
- يجب أن تكون الإجراءات الحالية والأجزاء المعزولة محمية من أي احتمال للتماس.

**تحذير!**

- قبل القيام بأية إجراءات، افصل الجهاز عن التيار الكهربائي. قم بتوصيل الجهاز وفقاً لمخطط توصيلات الكهرباء المزودة؛ تأكد من صحة جهد شبكة التيار الكهربائي المتدالة ! يجب توصيل سلك التأريض  إلى المشبك المشار إليه برمز التأريض.
- يجب تمرير كابل التوصيل الكهربائي الرئيسي عبر مشبك التثبيت الذي يحمي الشريط من السحب عن غير قصد.
- بعد توصيل الجهاز، قم بتشغيل كافة حقول الطهي/ السخانات لحوالي ثلات دقائق للتأكد من أنها تعمل بشكل صحيح.



### **التوصيل:**

- التوصيل الغير الصحيح يمكن أن يؤدي إلى إتلاف أجزاء الجهاز، مما يجعل الضمان لا يغطي.
- قبل توصيل الجهاز، تأكد من مطابقة الجهد المشار إليه على لوحة التصنيف مع جهد شبكة التيار الكهربائي المنزلي. يجب أن يتم التتحقق من جهد التيار الكهربائي من قبل فني مؤهل باستخدام جهاز قياس مناسب !
- يجب أن يتم تمرير كابل التوصيل الكهربائي بالجزء الخلفي من الجهاز بطريقة مناسبة بحيث لا يلامس الجدار الخلفي للجهاز ، وهذا الجزء يمكن أن يسخن بشدة أثناء عمل الجهاز.

يمكن استخدام ما يلي للقيام بالتوصيل:

- H05RR-F
- H07RN-F
- H05V2V2-F

بنى	خط حامي	L
أصفر / أخضر	خط أرضي	
أزرق	خط محاي	N

## توصيل لوحة المؤقت بمأخذ الغاز

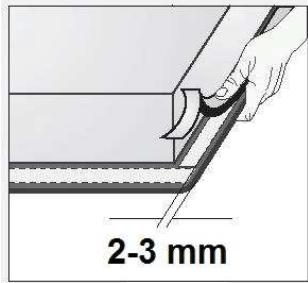
- يجب أن يتم توصيل الجهاز وفقاً لأنظمة المتدالة، ويمكن أن يتم استخدامها فقط في غرف جيدة التهوية. قبل القيام بتوصيل أو استخدام الجهاز، يرجى مراجعة تعليمات الاستخدام.
- قبل التركيب والتوصيل، تأكد من استيفاء مقاييس ضبط الجهاز لشروط التوزيع المحلية والتمديدات (نوع الغاز وضغطه) والتي تتطابق مع إصدار الجهاز.

### يتضمن الجدول "التعديل للتكيف مع مختلف أنواع الغاز" فئة، وأنواع الغاز المتدالة، التي يمكن استخدامها

- يشار إلى إصدار هذا الجهاز على لوحة التصنيف.
- هذا الجهاز غير مناسب للتوصيل إلى نظام عادم للدخان (على سبيل المثال مدخنة).
- يجب أن يتم تركيب وتوصيل الجهاز وفقاً لأنظمة التركيب المتدالة السارية المفعول. ويجب اتخاذ الحفطة لضمان التهوية الكافية. ( $a=\min.100 \text{ cm}^2$ ).

## **وضع (الصاق) الحشية العازلة**

قبل إدخال الجهاز في فتحة سطح العمل في المطبخ، يجب وضع طوق من الحشية العازلة على الجانب السفلي من لوحة الموقد السيراميكية الزجاجية (الخزفية) (انظر الشكل أعلاه).  
لا تقم بثبيت الجهاز دون الحشية العازلة!

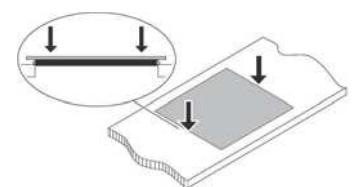
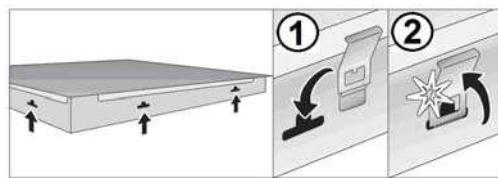


### **يجب إلصاق الحشية على الجهاز على النحو التالي:**

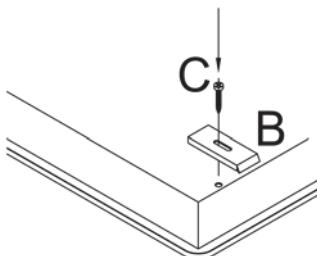
- قم بإزالة الشريط الواقي عن الحشية.
- ثم ألصق الحشية على الجانب السفلي من الزجاج ، على مسافة 3-2 ملم من الحافة تقريباً (كما هو موضح في الشكل). يجب أن يتم إلصاق الحشية على طول الحافة الزجاجية وألا تتدخل مع بعضها (تجاوز السمكة) عند الزوايا.
- عند إلصاق الحشية، تأكد ألا يتلامس الزجاج مع أي جسم حاد.

## **إجراءات (عملية) التركيب (مع التوابض)**

- يجب أن يتم تركيب سطح العمل أفقياً تماماً .
- قم بالحماية المناسبة لحافة الفتحة المقصوصة .
- قم بتوصيل لوحة الموقد بأخذ التيار الكهربائي الرئيسي (انظر تعليمات توصيل لوحة الموقد بأخذ التيار الكهربائي الرئيسي).
- ضع التوابض المرفقة في أماكنها.
- أدخل لوحة الموقد في الفتحة المقصوصة.
- اضغط على لوحة الموقد بقوّة باتجاه سطح العمل من الأعلى.

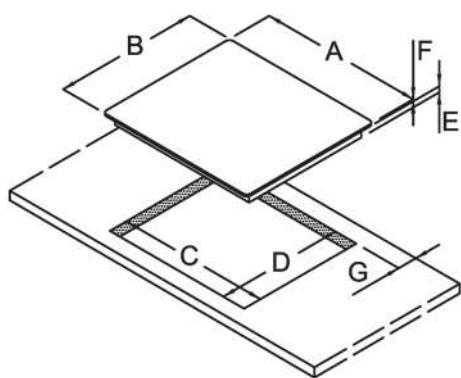
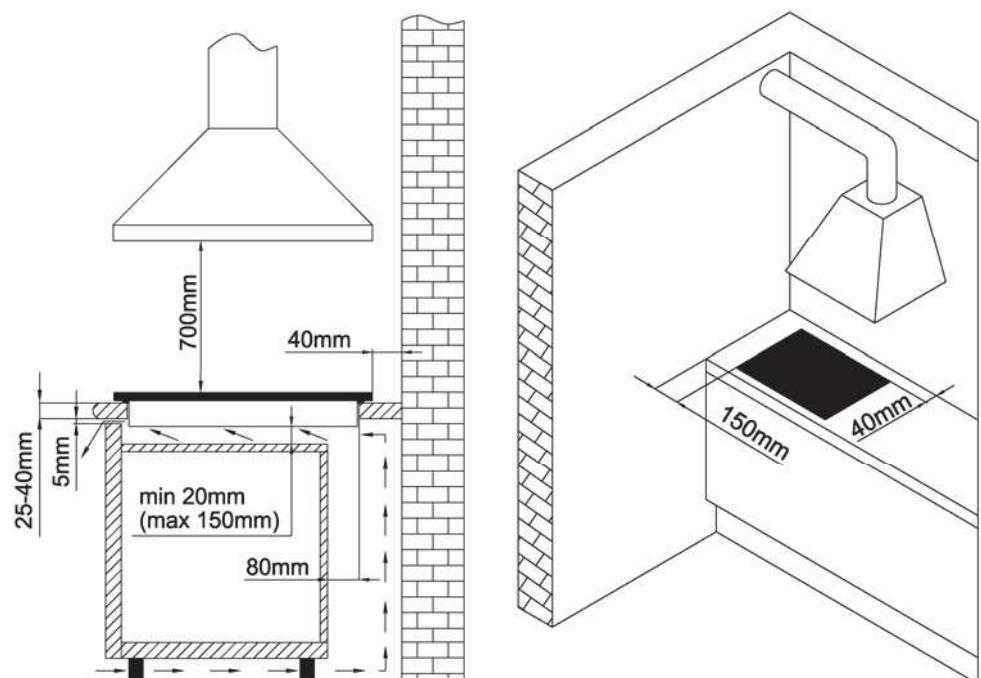
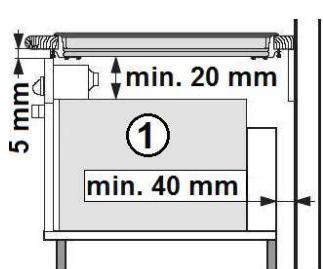
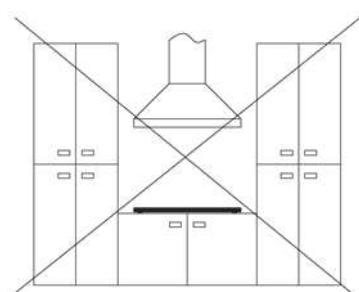


## **إجراءات (عملية) التركيب (مع تثبيت السناد)**



سطح الموقد مثبت مع سطح العمل بواسطة سناد وملحقات مرفقة. الجزء السفلي من الصفيحة مزود بثقوب حيث تم وضع بحيث يمكنك شد البراغي C التي تثبت السناد B في مكانها.

①



B	510 مم
C	560 مم
D	480 مم
E	45 مم
F	3 مم
G	50 مم

التعليمات الفنية والتركيب

تحذيرات هامة



**عزيزي المستهلك !**

تم تصنيع طباخ الغاز الكهربائي المدمج هذا للاستخدام المنزلي.  
 أجهزتنا معبأة بمواد ملائمة للبيئة والتي يمكن إعادة تدويرها، يمكن إيداعها أو التخلص منها دون أي خطر على البيئة. كما أن مواد التعبئة والتغليف هذه مزودة بعلامة تحذيرية وفقاً لذلك.  
 عند انتهاء دورة عمل الجهاز الخاص بك، احرص على عدم تلوث البيئة، وقم بتسلیمه إلى مراكز تجميع النفايات المعتمدة للأجهزة المنزلية القديمة.

**تعليمات الاستخدام**

تم إعداد تعليمات الاستخدام للمستخدم، حيث تصف الجهاز وطريقة استخدامه. هذه التعليمات معدة لأنواع متعددة من الأجهزة لذلك يمكن أن تجد بعض المواصفات لوظائف قد لا يمتلكها جهازك.  
 تصلاح هذه التعليمات فقط لرمز الدولة المشار يمكن أن يقوم بتوصيل الجهاز إليه على الجهاز.  
 إذا لم يكن هناك رمز للدولة على الجهاز، ينبغي مراعاة التعليمات الفنية لمطابقة الجهاز لمتطلبات وأنظمة الاستخدام في دولتكم.

**تعليمات التركيب**

يجب أن يتم توصيل الجهاز وفقاً للتعليمات المرفقة به، وكذلك الالتزام بالأنظمة والمعايير وفقاً للأنظمة المتداولة. يجب أن تتم التوصيلات من قبل شخص مؤهل فقط.

**لوحة التصنيف**

لوحة تصنيف المعلومات الأساسية مرفقة بالجهاز على الجانب السفلي من الفرن.

4	تحذيرات هامة
5	التركيب
7	توصيل الجهاز بالشبكة الرئيسية للتيار الكهربائي
7	توصيل لوحة المقد بمأخذ الغاز
9	المعلومات الفنية
11	وصف الجهاز
12	التنظيم والصيانة
13	تحذيرات خاصة والتبليغ عن الأعطال



[www.gorenje.com](http://www.gorenje.com)



Cooking with passion.

LIB30633  
REV03-221015